



長台  
老灣  
教基  
會督  
古  
亭  
教會  
週報

主後 2022 年  
1 月 23 日  
第 3115 期



## 蹣蹣獨行的士師，參孫

很難得我們兩個查經班，TUEAM 和 TGIFN 不約而同在查《士師記》，而且都剛好士師參孫的故事。趁這個機會，我們來談談《士師記》中最後一位士師，也是最富爭議、最被負面評價的士師。

首先，得為「參孫」正音一下。不論是台、華語，都將「參」這個字唸成「ㄘㄢ」的音，但事實上，它應該是唸作「ㄇㄢ」的音。這個名字的希伯來文拼音是 Shimshon，但是 LXX 希臘文的拼法是 Sampsōn，拉丁文則是 Samson，英文一樣是 Samson。參考天主教思高譯本的翻譯則是「三松」。合理推測，當初和合本的翻譯應該是選擇「三」的大寫「叁」來當作 Samson 的漢名「叁孫」。但漸漸被寫成「參」，而「參」雖然有「ㄇㄢ」的音，但不幸地漸漸被唸成「ㄘㄢ」。而台羅拼音竟然也是拼成 Chham-sun，應該是配合華語的唸法。到後來變成大家都唸錯參孫的名字。這並不是音譯時各地區方言唸法不同的問題，這純粹是「把字唸錯音」的問題。

士師記大部分的大士師，都帶領百姓作戰，制伏外來壓迫以色列人的敵人，為以色列人帶來和平的歲月。唯獨在參孫擔任士師時，以色列人仍然明顯在外敵的統治之下，「當非利士人轄制以色列人的時候，參孫作以色列的士師二十年」（士十五 20）。經文描述下的參孫都是獨自一個人行動，沒有同生共死的夥伴亦沒有可諮詢的軍師，連一個可談心的朋友都沒有。甚至當參孫躲避非利士人可能的復仇時，他自己的同胞竟寧願把他綁起來交給敵人了事！

我們或許可以單純地視參孫為一個不得民心的領袖。然而，很特別的是，士師記中獨獨此處此時，當以色列人受外邦的統治欺壓時，竟絲毫不向上主呼求拯救。亦即，以色列人當時雖然身處被非利士人轄制的情形，卻似乎仍過著「還可以」的生活，根本沒有想要脫離非利士人的統治。（文接第五頁）

台北市大安區羅斯福路三段 149 號 12 樓

TEL: 02-2363-7040、02-7711-2371

FAX: 02-2365-5408

教會 E-mail: kt.church@msa.hinet.net

網址: www.ktchurch.org.tw 統一編號: 01006328

奉獻帳號: 030-50-109501-6 (國泰世華銀行-古亭分行)

戶名: 財團法人台北市古亭基督長老教會

捷運新店線: 台電大樓站 3 號出口右轉 150 公尺

(1 樓國泰世華銀行、12 樓古亭教會)

公車站牌: 羅斯福路浦城街口下車

駐堂牧師: 陳思豪牧師 手機: 0936-234-508

陳牧師 E-mail: lazarusmr@gmail.com

關懷牧師: 許雅婷牧師 手機: 0918-017-016

許牧師 E-mail: deborahjoshuadavid@gmail.com

### 主日台語禮拜—9:45

證道: 陳思豪牧師

司琴: 洪信萍姊妹

司會: 蔡晶瑩長老

朱蕙蓉執事

司獻: 陳麗夙執事

#### 感謝讚美

詩歌歡唱

會 眾

奏樂

司琴

宣召

司會

讚美 321 我主我救主我真愛得完全

會 眾

祈禱

主禱文

會 眾

啟應文

16 (詩篇 57)

司會

祈禱

司會

祈禱回應詩

329 主，聽我祈禱

會 眾

#### 聆聽神言

讀經 耶十八 1-12 節 (舊 853-854 頁)

司會

讚美

阮欲唱歌來謳嘞

聖歌隊

講道

總是個講，無向望

陳牧師

祈禱

陳牧師

#### 回應神恩

回應

新的誠命

會 眾

回應詩

547 求主導我及祢同行

會 眾

奉獻

378 主，求祢鑒納阮虔誠奉獻

會 眾

報告

司會

公禱

陳牧師

#### 祝福與差遣

聖詩

399 願上主大仁愛

會 眾

祝禱

許牧師

默禱

會 眾

(劃底線者請會眾起立)

#### 主禱文

阮在天裡的父:

願祢的名聖。

祢的國臨到，

祢的旨意得成。

在地裡親像在天裡。

阮的日食今仔日給阮。

赦免阮的辜負，

親像阮亦有赦免辜負

阮的人。

勿得導阮入於試，

著救阮脫離彼個惡的，

因為國、權能、榮光

攏是祢所有，代代無盡。

阿們。

#### 新的誠命

你著盡心、盡性、盡意

疼主你的上帝。此個誠

是大的，亦是頭一個，

第二個亦相親像，是

講，你著疼厝邊親像自

己。此兩條誠是全律法

及先知的總根頭。我用

新的誠命互恁，就是恁

著相疼，親像我曾疼

恁，恁亦著按呢相疼。

恁若相疼，眾人欲對按

呢知恁是我的學生。

#### 奉獻回應詩

主，求祢鑒納阮虔誠奉獻，

阮滿心感謝祢極大恩典，

今求祢賜福祢所疼子兒

享受祢慈愛永遠無離。

## 禮拜服事表

事工分配	本週		下週	
	台語	華語	台語	華語
講道	陳思豪	陳思豪	陳思豪	陳思豪
司會	蔡晶瑩	林裘恩	蕭明信	張君瑜
司琴	洪信萍	劉玟琪	周欣音	蔡可群
獻詩	聖歌隊	會友	聖歌隊	會友
禱告	陳思豪	林裘恩	蕭明信	張君瑜
領詩	蔡晶瑩	林裘恩	李適安	張君瑜
司獻	朱蕙蓉 陳麗夙	曾冠綾	陳加斐 歐陽長風	林育嫻
主堂招待	李適安	陳玉羚	陳世勇	郭可盼
1 F 招待	朱蕙蓉		陳加斐	
12 F 招待	吳以樂	崔宏璋	林千惠	崔宏璋
直播同工	蔡承廷	何欣嶼	歐陽長風	何欣嶼

## 本週查經班進度

日期	星期	經節
1/25	二	士師記第十九、廿章
1/28	五	士師記第十六章

## 本週讀經進度表

日期	星期	經節
1/23	日	但 11 章 2 節~12 章 13 節
1/24	一	何 1 章 1 節~2 章 1 節
1/25	二	何 2 章 2~23 節
1/26	三	何 3 章 1~5 節
1/27	四	何 4 章 1~19 節
1/28	五	何 5 章 1 節~6 章 6 節
1/29	六	何 6 章 7 節~7 章 7 節

## 台語禮拜下週講道資料

經文：哥林多前書十三 1-13 節

講題：第一大的是仁愛

啟應：16 (詩篇 57)

詩歌：17 著向主上帝唱新歌

詩歌：522 仁愛是寬容闊有慈悲

詩歌：398 願咱救主耶穌基督

金句：哥林多前書十三 8

## 成人主日學

講師：好自在~青年團契~

講題：詩歌 K 歌大賽

## 讚美詩歌 (聖歌隊)

## 阮欲唱歌來謳咗

- 阮欲唱歌來謳咗，謳咗上帝奇妙的疼，  
阮欲唱歌來謳咗，謳咗上帝至聖的名；  
阮欲唱歌來謳咗，謳咗耶穌無比的疼，  
阮欲唱歌來謳咗，謳咗耶穌尊貴的名。  
對日出來的所在，直到日落的大海，  
阮欲唱歌報人知；祂有豐盛的慈愛，  
祂的信實到萬代，阮欲唱歌報人知。
- 阮欲唱歌來謳咗，謳咗 聖神親密的疼，  
阮欲唱歌來謳咗，謳咗聖神權能的名；  
阮欲唱歌來謳咗，謳咗三位一體上帝，  
阮欲唱歌來謳咗，謳咗全能全智上帝。  
對日出來的所在，直到日落的大海，  
阮欲唱歌報人知；祂有豐盛的慈愛，  
祂的信實到萬代，阮欲唱歌報人知。
- 阮欲唱歌來謳咗，謳咗上帝奇妙的疼，  
阮欲唱歌來謳咗，謳咗上帝至聖的名；  
阮欲唱歌來謳咗，謳咗耶穌無比的疼，  
阮欲唱歌來謳咗，謳咗耶穌尊貴的名。  
對日出來的所在，直到日落的大海，  
阮欲唱歌報人知；祂有豐盛的慈愛，  
祂的信實到萬代，阮欲唱歌報人知。

## 消息報告

## 1、教會公告

依中央疫情指揮中心公佈防疫指示，所有聚會採實名制並量測體溫，全程佩戴口罩。近日疫情升溫有加劇的趨勢，請會友勤洗手、保持社交距離，維持身心靈的健康。

## 2、總務組消息

## (1) 冰箱清理

請各位弟兄姊妹於1/23(日)前將個人存放教會冰箱內的食物帶回家中，總務組同工將於1/24(一)清理滯留的所有食品。

## (2) 場地維護

請各團契及各位弟兄姊妹愛惜教會資源，若使用完場地，請記得離開前，務必關冷氣、關電風扇、關燈、關窗戶、關門。請各位姊妹一起維護教會各項資源。

## (3) 教會年終大掃除

請各團契(團體)於1/30前，自行安排時間整理其活動空間。

## 3、行政中心消息

本會幹事英瑜姊妹因個人生涯規劃，將於2/28離開幹事工作崗位，歡迎有意擔任本會幹事一職的弟兄姊妹向辦公室報名。

## 團契消息

松年團契一月份例會因逢農曆春節假期，暫停一次。

## 肢體消息

## 1、吳佳琳弟兄告別禮拜

本會訂 2022/1/27(四)上午 10:00 舉行吳佳琳弟兄告別禮拜，欲參加者請於公佈欄登記報名，方便統計餐盒數量。

## 2、沐恩與覓覓要結婚啦！

感謝上帝祝福，本會李沐恩執事與曾覓覓姊妹於 3 月 12 日(星期六)上午 10:00 在台南舉行結婚感恩禮拜。會後 12:30 於雅悅會館台南館舉行婚宴(台南東寧長老教會)欲前往參加的姊妹請於公佈欄報名。

## 公禱

## 1. 為教會身體不適的姊妹代禱：

李施瓊花、陳詹崇美、劉安惠、楊敬妙、黃李月桃、湯詹玉美、金蕙梅、廖思加、邱千治、劉火山、李春梅、林玉美、謝滿足、詹德永、李瓊華、莊松貴、楊錦雲、楊麒麟、陳月娥、陳春子、許達卿、葉舜民。

2. 求上主照顧我們長期病痛的、心靈不安的，求主的聖靈常與他們同在；重大傷病的，求主親自醫治；更為那些照顧的人祈禱，求主賜力量與平安給照顧者，透過他們的愛心與耐心使生病者能有好的環境養病生活、更有盼望重拾健康。

3. 為新型冠狀變種病毒疫情全球蔓延，確診病例及死亡人數不斷增加禱告。為世界各國抗議事件造成社會動盪、生命損失禱告，祈求上主憐憫，保守各國人民及台灣全體國人團結一心，摒除私欲，共同防疫，公平公義，平安渡過危機！

4. 為台灣百姓、執政團隊及各個政黨和組織禱告，願所有人民、執政團隊及各個政黨組織的每個成員都有良善公義臨到他(她)們身上，摒除私利，保護台灣人民，捍衛台灣民主自由。

## 兒童主日學

### 本週服事人員

課程：耶穌愛上聖殿

經文：路加福音 2：39-52

合班老師：加斐

詩歌教唱：怡文

伴奏/奉獻：以樂 / 旭邦

### 下週服事人員

課程：耶穌受洗

經文：馬太福音 3:13-17

合班老師：怡文

詩歌教唱：加斐

伴奏/奉獻：甄婷 / 君寧

## 古亭部落格

(文接封面)

故參孫面對的是一群麻木的、甘受敵人統治的同胞，參孫的孤獨不是因為他拒其同胞於千里之外，而是以色列人根本不接納參孫的帶領；因為他們根本不在意被非利士人轄制。

正如以色列出埃及在曠野時無肉可吃，百姓就開始懷念「在埃及的時候不花錢就喫魚，也記得有黃瓜、西瓜、韭菜、蔥、蒜…」(民十一 5)，一副寧願為奴以求溫飽無慮的模樣。

這樣一位不被推崇的領袖，再加上先後親身經歷被妻子背叛，被同胞出賣的事

件；參孫對真實男女感情、忠實同伴友誼其實已不再存任何信賴。於是他以玩世不恭的態度周旋於敵人和女人之間，在危險和死亡邊緣尋求刺激。明知道自己拿細耳人分別為聖的身分有著諸多禁忌，卻反而以干犯那些禁忌為旨趣。參孫遊戲人間的態度，和桀傲不遜的性格，或許一開始只是一種對大環境無力和不平的控訴，然久而久之就真的麻木而墮落了。

參孫誠然不是成功的士師，他是唯一不曾帶領以色列人脫離外族統治的士師；然而，正如 McCann 指出的，面對那樣甘心誠服於非利士人轄制的以色列人，完全忘記了要向上帝呼告求救，難怪參孫只能當一位「起首拯救以色列人脫離非利士人的手」的士師。

雖然參孫是個不信實的士師，但是比起他的同胞，參孫已經算是對上帝忠實了；畢竟在整個世代不曾呼求上帝的以色列群體中，參孫個人誠心地向上帝求禱兩次，尋求拯救。

參孫蒙主靈的恩膏大有能力，卻又同時隨情慾而行。他一方面領受神的恩典，參與神的事工，另一方面卻同時違背神的命令和心意，這是一種撕裂了的生命。

我不認為參孫是樂在其中，因為這是一種劇烈的掙扎。如果不必承受神的旨意，生命完全和神無關，那倒也落得輕鬆愉

快，反正就毫無顧忌放縱情慾吧！但是參孫不是處於這種狀況，他是處於身在神的恩典卻持續犯罪的光景，這是極痛的劇烈擺盪。

當我們把參孫和其他士師作比較，而理所當然要判定他是最差勁的一位士師時，讓我們彼此提醒，如此將參孫從他的時空抽離出來，去和不同時空背景的人作比較，是完全不公平且不具意義的事情。而這樣的提醒，其實也適用於我們對任何人的評價。

### 上週出席

項目	人數
主日禮拜(日)	123
華語禮拜(日)	22
禱告會(日)	6
聖歌隊(日)	4
兒童主日學(日)	9
少年團契(日)	3
成人主日學(日)	暫停一次
TUEPM查經(二)	10
松年大學(二)	寒假
松年大學(五)	寒假
TGIFN查經班(五)	7
<b>主日禮拜(1/16)</b>	<b>11,315</b>
<b>月定獻金(1/16)</b>	
江璧如	2,000
宋陳靜惠	10,000
李適安 廖紫伶	8,000
林萬來 林晉億	4,000
洪明道 洪陳秀瓊	3,000
曾玉容	3,000

楊逸文 蔡瓊瑤	3,000
楊啓榮 黃妙嫻 1-2 月	15,000
廖忠誠	2,000
劉明勳 王玲紅 1-3 月	9,000
蔡可群	3,000
蔡晶瑩 林正育	3,000
蕭明信 鍾惠伊	5,000
總計	70,000

### 新書(1/16)

宋陳靜惠	5,000
林春美	1,000
曾月珠	1,000
總計	7,000

### 感恩獻金(1/16)

共學團	5,000
邱黃雅莉	1,000
游清治 劉榮子	10,000
楊啓榮 黃妙嫻	10,000
總計	26,000

### 聖歌隊(1/16)

許雅婷	1,000
-----	-------

### 婦女團契(1/16)

李賢國	3,000
陳黃千惠	2,000
總計	5,000

### 松年團契(1/16)

李賢國	3,000
-----	-------

### 松年大學(1/16)

李賢國	3,000
-----	-------

### 主日學(1/16)

李賢國	3,000
-----	-------

### 本週獻花 楊敬妙

**主日亞弗德潤禮拜一下午 1:30**

證道：陳思豪牧師 司琴：劉玟琪姊妹

司會：林裘恩姊妹 司獻：曾冠綾姊妹

奏樂 司琴

宣召 司會

讚美 我要向高山舉目 會眾

祈禱 司會

讀經 路廿四 13~35 司會

講道 這才認出他來 主理

回應詩 我生命中最渴望的一件事 會眾

奉獻 一切全獻上 司會

我將所有獻與耶穌，甘心樂意全奉獻，

我要時常愛主靠主，天天活在主面前。

一切全獻上，一切全獻上，

獻與愛我尊貴救主，一切全獻上。

報告 報告事項、歡迎新朋友 司會

頌榮 三一頌 會眾

普天之下萬國萬民，

齊聲讚美父、子、聖靈，

三位一體，同榮同尊，

萬有之源，萬福之本。阿們。

祈禱 主理

請安詩 賜福與你 會眾

願主的恩惠慈愛與你同在、願主的靈時時圍繞

恩典降下，賜福與你、平安喜樂天天充滿你

賜福與你，賜福與你、平安喜樂天天充滿你

賜福與你，賜福與你、平安喜樂天天充滿你

(劃底線者請會眾起立)**讚美詩歌****我要向高山舉目**

我要向高山舉目，

我的幫助從何來？

我的幫助

從造天地的耶和華而來。

我要向高山舉目，

我的幫助從何來？

我的幫助

從造天地的耶和華而來。

哈利路亞，哈利路亞，

哈利路亞，哈利路。

哈利路亞，哈利路亞，

哈利路亞，哈利路。

我要向高山舉目，

我的幫助從何來？

我的幫助

從造天地的耶和華而來。

**回應詩歌****我生命中最渴望的一件事**

我生命中最渴望的一件事

切慕祢單單尋求祢

用我全心全意 用我全力愛祢

敬拜祢 讓祢榮耀充滿全地

深深愛祢 耶穌 深深愛祢 耶穌

我愛祢超越生命中一切

深深愛祢 耶穌 深深愛祢 耶穌

哦 我愛祢耶穌

**NOTE :****本週金句** 耶利米書十八 8

<sup>8</sup> 我所講的彼一族，若反悔離開伊的歹，我就欲退悔，所想欲降互因的災禍。  
(台語漢字本)

<sup>8</sup> 我所說的那一邦，若是轉意離開他們的惡，我就必後悔，不將我想要施行的災禍降與他們。(和合本)

**本會聚會時間**

主日禮拜	日	09:55-10:55	孤挺團契	六	19:00-21:00
禱告會	日	09:30-09:45	師大長青	二	19:00-21:00
兒童主日學	日	09:55-12:00	松年大學	二、五	09:00-15:00
成人主日學	日	11:20-12:10	松年團契	第四週四	10:00-12:00
少契/學青	日/四	10:00-12:00	週二查經班	二	10:00-12:00
聖歌隊練唱	日	13:00-15:00	TGIFN 查經班	五	19:30-21:00
亞弗德潤禮拜	日	13:30-15:00	婦女團契	第三週六	10:00-12:00